

# Atouna Et - Tufoole

## 1. Atona tofoli (med arabisk text)

Jeena N'aye edkon Bel Eid Mnes 'Alkon'  
Lesch Ma Fee Enna La 'Ayyad Wala Zeineh  
Ya'Alam Ardhi mahrooá Ardhi Huriy eh Masroo'a

Samana 'Am Tehlam 'Am Tes'al ElEyam  
Wein EshShames ElHelwe Wrfouf ElHamam  
Ya'Alam Ardhi Mahroo'a Ardhi Huriy eh Masroo'a

Ardhi Zgheere    Metli Zgheere    Atouna Es Salam  
Atouna Tufoole

Atouna Tufoole    Atouna Tufoole    Atouna Tufoole  
Atouna                    Atouna                    Atouna Es Salam

## 1. Atona tofoli (som det låter)

**Ggina aj edkån  
bela id imnes alkån  
läisj ma fi änna  
laja dolla Zini**

**Ja alam ardi masjroa  
aredi heri-i massroa**

**sämäna am tesjlam  
amtissal älijam  
wäjnisjäm säl hälwi  
wirfo fil hämäm**

**Ja aläm ardi masjroa  
aredi heri-i massroa**

**are dizeri-i            mete lizeri-i  
atona säläm            atona tofoli**

**Atona tofoli            Atona tofoli            Atona tofoli  
Atona                    atona                    atona säläm**

## **2. (med fransk text)**

A mon enfance	A mes dix ans
A l'innocence	Au beau jardin
A mon pays	Qu'appellent les enfants
Je vous demande	Vous prie de rendre
Toute l'innocence	De mon enfance
De mon enfance	

Sauvez l'enfance	Sauvez l'enfance	Sauvez l'enfance
Sauvez	Sauvez	Sauvez l'enfance

## **2. (som det låter)**

**A mån anfans  
a me diz an  
A linosansö**

**Å bå ggardän  
A mån päi  
Kapele lezafan**

**Ggö vo dömandö  
Vo pri dörandrö  
Tot linosansö**

**Dö mån anfans**

**Dö mån anfans**

**Såve lanfans  
Såve**

**Såve lanfans  
Såve**

**Såve lanfans  
Såve lanfans**

### **3. (med engelsk text)**

**I am a child with  
something to say  
Please listen to me**

**I am a child  
who whants to play  
Why don't you let me.**

**My doors are waiting  
My friends are praying  
Small hearts are begging**

**Give us a chance      Give us a chance**

**Give us a chance      Give us a chance      Give us a chance  
Please                      please                      give us a chance**

### **4. (som det låter)**

**Atona tofoli      Atona tofoli      Atona tofoli  
Atona              atona              atona saläm      A-a**